



STAGE 2

Drought Restrictions

Aquifer Level Trigger ▶ **650ft.**

640ft.

630ft.

San Antonio Water System uses drought restrictions, established by city ordinance, to proactively manage the region's water resources.

Stage Two Restrictions begin when the Edwards Aquifer level drops to 650 feet mean sea level at the monitored well.

Landscape watering with an irrigation system, sprinkler or soaker hose is allowed **only once a week, from 3-8 a.m. and 8-10 p.m.** on your designated watering day:

- ▶ **All restrictions from Stage One** remain in effect, unless added to or replaced by Stage Two rules.
- ▶ **Landscape watering** with an irrigation system, sprinkler or soaker hose is allowed **only once a week from 3-8 a.m. and 8-10 p.m.** on your designated watering day, as determined by your address.
- ▶ **Watering with drip irrigation** is permitted any day, but only between 3-8 a.m. and 8-10 p.m.
- ▶ **Watering with a hand-held hose** is allowed any time on any day.
- ▶ **Use of fountains, waterfalls,** or other aesthetic water features — outdoors or indoors — is prohibited, unless a variance has been granted for 100 percent non-potable water use.
- ▶ **All non-public swimming pools** must have a minimum of 25 percent of the surface area covered with evaporation screens when not in use. Inflatable pool toys or floating decorations may be used for this purpose.
- ▶ **Washing impervious cover** such as parking lots, driveways, streets or sidewalks is prohibited. Health and safety exceptions to this rule may be requested from SAWS in writing.
- ▶ **Residential washing of vehicles** or other equipment is allowed only on assigned watering days and times. A hose with an automatic shut-off nozzle or bucket of five gallons or less may be used. Water should not be allowed to run into the street.
- ▶ **The use of commercial car wash facilities** is allowed any day.
- ▶ **Operators of golf courses, athletic fields and parks** must submit a conservation plan to SAWS. For requirements, contact SAWS at 704-SAVE. Golf courses, athletic fields and parks may not irrigate between 10 a.m. and 8 p.m.
- ▶ **Hotels, motels and other lodging** must offer and clearly notify guests of a "linen/towel change on request only" program.

The use of treated wastewater or recycled water is a defense to prosecution under these rules. Stage Two restrictions continue until there is an announcement in the newspaper that Stage Two has been canceled or that Stage Three is in effect.

WATERING SCHEDULE

Last Digit of Street Address	Watering Day
0 or 1	Monday
2 or 3	Tuesday
4 or 5	Wednesday
6 or 7	Thursday
8 or 9	Friday

No watering on weekends with a sprinkler, soaker hose or irrigation system. Areas without a street address, such as medians and neighborhood entryways, water on Wednesday.

And don't forget to follow these year-round rules:

- Water waste is prohibited at all times. This includes lawn watering overspray and runoff.
- Restaurants may serve water only on request (to reduce dishwashing).
- Charity car washes allowed only at commercial car wash facilities.

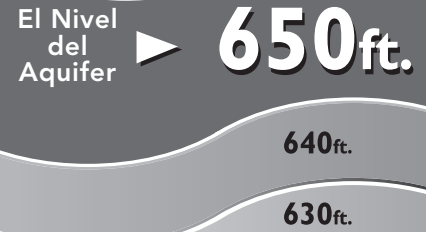
For more information:

- www.saws.org/drought
- conserve@saws.org
- 210-704-SAVE



Etapa 2

Restricciones de Sequía



De acuerdo a una ordenanza de la ciudad, el San Antonio Water System aplica restricciones para la sequía y así manejar proactivamente las fuentes de agua de la región.

Las restricciones por sequía Etapa Dos, empiezan cuando en el pozo de monitoreo, el nivel del Edwards Acuífero baja a 650 pies sobre el nivel del mar.

- ▶ **Todas las restricciones que impone la Etapa Uno**, se mantienen en efecto, a menos que se sumen a las reglas de la Etapa Dos, o sean reemplazadas por ellas.
- ▶ **Regar su jardín** utilizando un sistema de irrigación, riego automático o manguera de empape, se permite solamente **una vez por semana de 3 a 8 a.m. y de 8 a 10 p.m.** en el día que le fue asignado de acuerdo a la dirección de su casa.
- ▶ **Regar utilizando una manguera de goteo continuo**, se permite cualquier día a cualquier hora, pero solo de 3 a 8 a.m. y de 8 a 10 p.m.
- ▶ **Regar con una manguera de mano** se permite cualquier día a cualquier hora.
- ▶ **El uso de fuentes, de cascadas**, o de otras características estéticas del agua — al aire libre o adentro — está prohibido a menos que una variación se haya concedido para el 100 por ciento de uso de agua no-potable.
- ▶ **Todas las piscinas que no son públicas** deben tener un mínimo de 25 por ciento del área superficial cubierta con coberturas que previenen la evaporación de agua. Estas coberturas se deben utilizar cuando la piscina no se este usando. Los juguetes inflables de la piscina o las decoraciones flotantes pueden ser utilizados.
- ▶ **El lavar cubiertas impermeables** tal como estacionamientos, calzadas, calles o aceras del estacionamiento se prohíbe. Excepciones a esta regla son en cuestión de salud y de seguridad se pueden solicitar de SAWS por escrito.
- ▶ **Lavado residencial de vehículos** o de otro equipo se permite solamente en días y tiempos de riego asignados. Una manguera con un cierre automático o una cubeta de cinco galones o menos puede ser utilizada. El agua no se debe dejar correr por la calle.
- ▶ **El uso de las instalaciones comerciales para la lavada de coches** se permite cualquier día.
- ▶ **Los operadores de campos de golf, de campos atléticos y de parques** deben presentar un plan de conservación a SAWS. Para los requisitos que se deben presentar por favor infórmense con el departamento de conservación de SAWS al 704-7283. Los campos de golf, los campos atléticos y los parques no deben irrigar entre las horas de 10 de la mañana y 8 de la noche.
- ▶ **Hoteles, Moteles y otros lugares de alojamiento** deben e informar claramente y ofrecer a su clientela el programa "cambio de lino y toallas solo si se solicita."

El uso de las aguas residuales tratadas o del agua reciclada es una defensa a la prosecución bajo estas reglas. Las restricciones Etapa Dos continúan hasta que un aviso en el periódico anuncie que la Etapa Dos ha sido cancelada o que la Etapa Tres entra en efecto.

El riego de jardines utilizando un sistema de irrigación, riego automático o manguera de empape, se permite solamente **una vez por semana de 3 a 8 a.m. y de 8 a 10 p.m.** en el día que le fue asignado:

WATERING SCHEDULE

Ultimo Dígito de su Domicilio	Día de Riego
0 or 1	lunes
2 or 3	martes
4 or 5	miércoles
6 or 7	jueves
8 or 9	viernes

No se permite el riego los fines de semana utilizando un sistema de riego automático, manguera de empape o un sistema de irrigación. Las áreas que no tienen una dirección específica, tales como la entrada a un barrio o los separadores en un bulevar, podrán ser regadas solo los miércoles.

Y no olvide respetar las reglas que están en efecto durante todo el año:

- El desperdicio de agua es prohibido en todo momento. Esto incluye los derrames y goteo de agua mientras riega.
- Los restaurantes pueden servir agua solo cuando es solicitada (para reducir el lavado de platos).
- El lavado de autos con fines de beneficencia se permite solo en los lavaderos comerciales de autos.

Para más información:

- www.saws.org/drought
- conserve@saws.org
- **210-704-7283**